

# Off you go...

Irlande

Des pistes pour mieux préparer  
votre stage en Irlande

# Sommaire

## **L'art du understatement**

- 3 De l'importance du non dit et de l'euphémisme

## **En voiture**

- 4 Des conseils sur la route

## **En Bref**

- 6 Alcoolémie, fast-foods, etc.

## **Pubs & Co**

- 7 Us et coutumes dans les pubs

## **Se nourrir**

- 8 Supermarchés

## **Santé**

- 9 Consultations, médicaments

## **Les transports**

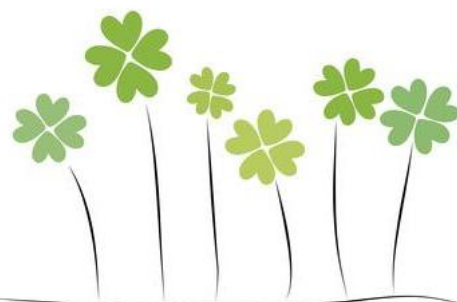
- 10 Train, bus, aéroports



*Liberté • Égalité • Fraternité*

RÉPUBLIQUE FRANÇAISE

MINISTÈRE  
DE L'AGRICULTURE  
ET DE  
L'ALIMENTATION



# L'art du understatement...

## L'art d'être indirect...

Difficile pour un Irlandais de dire non directement, le « may be » est de rigueur. On retrouve là un trait anglo-saxon, l'idée c'est d'éviter de vexer son interlocuteur.

Dans la mesure du possible faites de même et soyez attentif au sous-entendu. Devenez un pro de la communication indirecte et de l'euphémisme.

Précision utile, si vous dites quelque chose et que la personne en face de vous prend une pause, même courte, pour vous répondre « oui », c'est qu'en fait elle pense probablement « non » mais qu'elle ne veut pas vous offenser. C'est normal, les irlandais n'aiment pas la confrontation et vont essayer de se sortir de cette situation par leurs bonnes manières et / ou par un trait d'humour.

Même attitude quand vous allez complimenter quelqu'un, il ou elle minimisera ce compliment. Les irlandais sont aussi capables de distanciation face à la célébrité de telle ou telle personne (voir même de leur propre célébrité). Ok telle ou telle personne est célèbre et alors ? Ici pas de place pour fanfaronner !

## ... l'art d'être direct.

Si vous passez une soirée dans un pub et pour peu que vous soyez à l'aise dans la communication (même si votre anglais est médiocre), vous serez rapidement intégré dans une conversation avec des locaux.

Bon, cela peut être plus difficile si vous êtes dans des villes touristiques comme Galway et Temple Bar à Dublin où il y a une foultitude de touristes.

Ah la Guinness... Deux précisions :

1. La Guinness n'est pas une bière brune, elle est couleur rubis nuance.

2. une Guinness ne se boit pas comme une bière blonde. Vous devez garder en bouche votre gorgée un instant avant de l'avaler.

et sachez que la Guinness peut se boire accompagnée d'huîtres.





# L'Irlande en voiture

**L**a voiture est un bon moyen pour se déplacer en Irlande mais ayez en tête dès le départ qu'il ne faut pas obligatoirement se fier à la distance pour estimer son temps. En Irlande, il reste encore de nombreuses petites routes, même si l'état du réseau s'est considérablement amélioré. Les routes peuvent être très sinueuses et étroites donc prenez votre temps.

## "Rouler en Irlande : même pas peur"

Oubliez votre envie de conduire à Dublin, c'est embouteillé dans l'hyper centre et vous risquez de ne pas arriver à l'heure à votre rendez-vous. Posez-vous sur une aire de parking relais et prenez le tram, c'est bien plus simple.

D'une façon générale, les conducteurs sont aimables, patients et courtois. N'oubliez pas de l'être aussi ! Abandonner votre style de conduite français et adopter celui de l'Irlande, vous verrez vous allez vous prendre au jeu.

Les conducteurs vous remercient de les avoir laissé passer et vous aller les remercier de vous avoir remercié. Petite particularité, on remercie l'autre conducteur, en gardant ses mains sur le volant et en levant un doigt, ou en levant le pouce et l'index en forme de « pistolet ».

Vitesse sur les routes irlandaise :

- 30 km/h dans l'entrée de certaines villes ou villages ou dans les virages
- 50 km/h en ville
- 80 km/h sur les routes régionales et locales
- 100km/h sur route nationale
- 120 km/h sur les autoroutes

Il y a peu de radar fixe, mais la police est aussi équipée de véhicules radar. Sur les autoroutes, il y a des petites butes sur lesquelles les véhicules de police se stationnent, du coup quand ils partent poursuivre quelqu'un, la descente leur donne plus d'élan.

Aux carrefours, ne stationnez pas sur les marques jaunes au sol, c'est pour fluidifier le trafic. Risque d'amende par la police si vous bloquez la circulation.



## **Vous souhaitez vous déplacer en Irlande avec votre voiture...**

Première chose à retenir, on roule à gauche en Irlande. Ce qui veut dire que si vous venez avec votre véhicule, il vous faudra largement faire confiance à votre copilote quand vous allez doubler.

Les sens giratoires se prennent donc en sens inverse qu'en France. Respectez les panneaux de signalisation et aussi le marquage au sol.

Le marquage au sol vous indique soit une limitation de vitesse, soit une interdiction de s'arrêter / stationner.

Respecter bien les consignes SLOW voire VERY SLOW à l'approche d'un virage. Si le marquage indique VERY SLOW, attention cela tourne sec, passez à 30 km/h même si vous n'avez d'indication de vitesse.

## **La M50 : contournement Dublin**

Il est payant, mais il n'y a pas de guichet. La barrière de péage est en hauteur, elle photographie les plaques minéralogiques

N'oubliez pas de payer... en ligne sur le site [eflow.ie](http://eflow.ie)

Attention vous avez jusqu'à 20h le lendemain de votre passage pour effectuer le règlement.

## **L'Irlande en voiture (suite)**

### **Vous souhaitez louer une voiture lors de votre séjour en Irlande.**

Attention de fortes restrictions d'âge s'appliquent ! Ainsi pour conduire un minibus de 9 places, il faut avoir au minimum 30 ans et 12 ans de permis de conduire, donc si vous avez obtenu votre permis à 20 ans, vous ne pouvez louer ce véhicule qu'à l'âge de 32 ans.

Les agences de location de véhicule sont plus regardantes que dans le passé sur votre carte bancaire. Deux possibilités s'offrent à vous.

Si vous avez une carte bancaire qui fait carte de crédit (regardez votre CB, sur la face avec votre nom est écrit en minuscule debit ou credit) dans ce cas-là vous n'aurez pas besoin de prendre toutes les options d'assurances.

Si vous êtes dans ce cas vous pouvez passer par votre agence de voyage préférée qui louera auprès d'un "broker" à des tarifs intéressants car bien souvent ils comprennent une assurance complète.

Si votre carte est une carte « debit », là vous allez devoir payer toutes les assurances une fois sur place, donc pas utile de passer par votre agence.

### **En cas d'accident de circulation...**

Même s'il ne s'agit que de tôles froissées, la présence de la police (Garda) est obligatoire. Prenez patience, il n'y a pas forcément de poste de police à proximité. Prenez une fois sur place.

*Irish saying : "You've got to do your own growing, no matter how tall your father was".*

# En bref

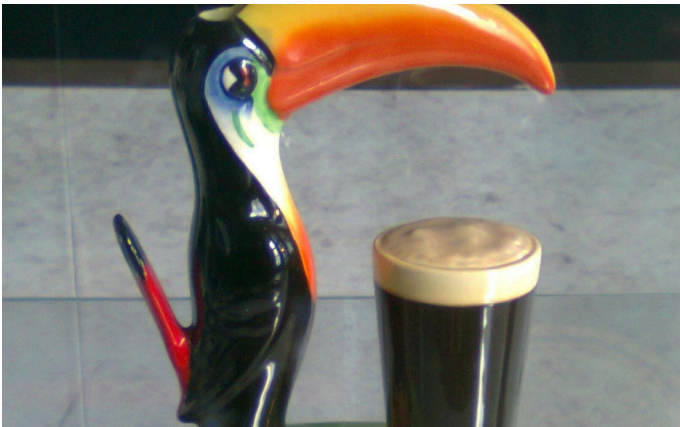
Piétons attention, il faut regarder dans le sens inverse qu'en France, d'abord à droite puis à gauche. A Dublin, ne traversez pas au feu rouge piéton si un bus est en approche, il y a de fortes chances pour que le conducteur ne ralentisse pas...

Si vous louez un vélo, le système des freins est inversé par rapport à la France. Vous croyez freiner du frein arrière mais en fait vous vous retrouvez à freiner du frein avant....



## ▲ Fast-Foods

Et pour changer de McDo, KFC et autres Burger King, vous pouvez tester la chaîne de fast-food irlandaise Supermac's.



## Invitation

Ce n'est pas un soucis d'arriver en retard quand on est invité (ne pas abuser 10mn c'est un max).

## ▼ Alcolémie

Le taux d'alcoolémie est 0.2 g pour les jeunes conducteurs (autant ne pas boire) et 0.5 g pour les autres.



## ◀ Repas

C'est le repas du soir qui est le plus important en Irlande. Le temps de pause à midi est court, 30 minutes. Souvent les Irlandais mangent sur leur lieu de travail.





# Pubs & Co

**L**es Irlandais aiment faire la fête, régulièrement les filles sortent entre elles, même chose pour les garçons. La tenue de sortie des irlandaises peut parfois « choquer » les français. Sans être sexiste, il arrive fréquemment que la hauteur des talons soit inversement proportionnel à la longueur des jupes. Stagiaires français ne laissez pas trainer votre regard de latin sur les irlandaises, cela ne se fait pas !

Si vous êtes inclus dans un groupe, l'usage veut que chacun paye sa tournée, si vous ne le faites pas cela peut être vu comme un signe d'impolitesse.

Il y a des agents de sécurité à l'entrée des pubs le soir, n'oubliez pas de prendre votre carte d'identité avec vous, sinon vous ne pourrez pas rentrer dans le pub. Les moins de 18 ans sont interdits dans les pubs sauf s'ils sont accompagnés d'un de leur parent (et encore accompagné de ses parents, le jeune pourra rester jusqu'à 21h voire 22h en été).

Attention à votre tenue, vous pouvez vous faire refouler si vous avez une tenue trop décontractée (de grâce évitez votre tenue style décathlon, on repère les français à 10 lieues avec ce style).

Pour rappel, dans les pubs on va au comptoir se faire servir, on paye de suite. Pour les restaurants c'est différent, on attend l'hôtesse qui vient nous accueillir et on s'installe là où elle nous dit de le faire.

On peut plus facilement manger dans les pubs tout au long de la journée par rapport à la France où les horaires de service sont beaucoup plus stricts. La note est apportée sur la table mais dans la majorité des cas on paye au comptoir.

On laisse rarement des pourboires en Irlande. Un des rares endroits c'est au restaurant, sauf si la note porte la mention "Service Charge". En général, le pourboire au restaurant est de 10 à 12% du total de la note. Dans les taxis, la tradition veut que l'on arrondisse à l'euro supérieur. Dans les pubs, il n'est pas d'usage de laisser un pourboire mais si vous voulez vraiment laisser quelque chose, regarder autour de vous, il y a sûrement une urne pour collecter de l'argent pour telle ou telle association.

*In a pub, "There are no strangers here only friends we haven't met yet!"*

# Se nourrir

Supervalu est la chaîne de supermarchés nationale. Mais vous trouverez aussi des Tesco, des Aldi, des Lidl et des Dunnes Store (irlandais aussi). Et pour les supérettes pensez irlandais : Centra, Londis, Applegreen.

Les horaires n'ont rien à voir avec les horaires français. Certains supermarchés sont ouverts 24/24 et 7j/7. D'autres ont des horaires plus réduits car par exemple le Tesco de Galway qui ouvre de 7h à 24h.

Mais tous ont en commun deux choses : la vente d'alcool est interdite au moins de 18 ans (une carte d'identité peut-être demandé). Si vous pensez faire acheter votre alcool par quelqu'un de majeur dans votre groupe, laissez tomber. Si vous avez été repéré dans le magasin comme étant du même groupe, la caissière pourra quand même vous refuser la vente.

**La vente d'alcool** dans les supermarchés est uniquement autorisée entre 10h.30 et 22 heures. Le dimanche c'est interdit le matin.

L'alcool est très fortement taxée en Irlande. Si vous envisagez de rapporter de votre séjour en Irlande une bouteille de whiskey, assurez-vous d'acheter une bouteille que vous ne trouvez pas à votre supermarché français préféré. Les whiskeys vendus en France sont souvent moins chers que ceux vendus en Irlande.

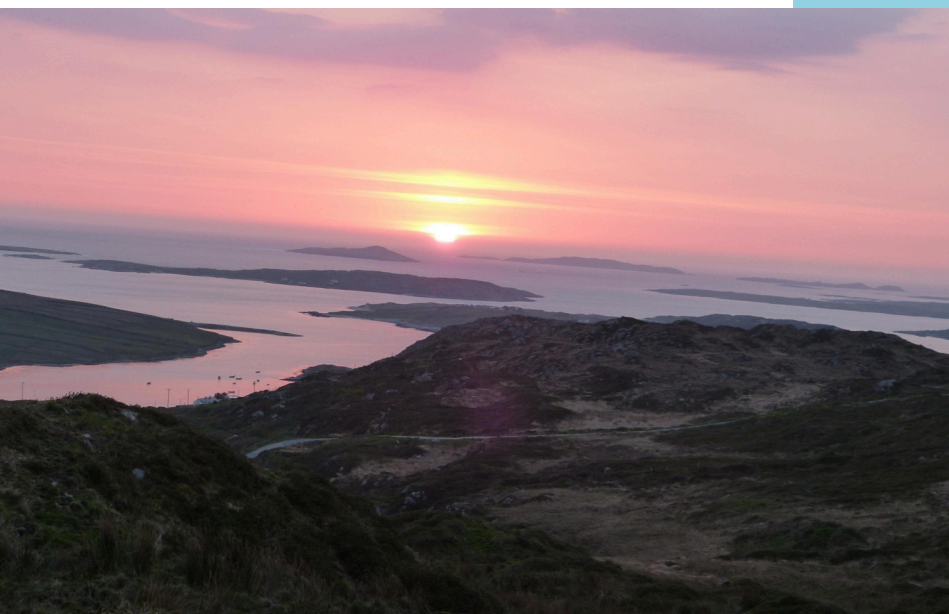
Si vous avez moins de 18 ans, oublier la visiter une distillerie de whiskey en Irlande du Nord, ça passe en Irlande du Sud mais vous n'aurez pas droit à la dégustation en fin de visite.

## **Adeptes de nicot.**

Il faut avoir 18 ans pour acheter des cigarettes, avoir sa carte d'identité avec soi.

Les paquets de cigarettes sont neutres depuis septembre 2017. Un paquet de 20 cigarettes coûte en moyenne 11€

En 2003, 29% des Irlandais fumaient, en 2017 ce chiffre était de 19.5%







## Santé

Attention, les honoraires du médecin sont beaucoup plus élevés qu'en France. En moyenne, le coût d'une visite est de 50€, donc ne pas oublier sa carte d'assuré européen !

Par contre, beaucoup plus de médicaments sont en vente libre, notamment dans les supermarchés.

Il y a en Irlande une « sugar tax » sur les sodas, mêmes ceux avec aspartame.  
En France, vous avez des bonbons, des revues de cuisine devant les caisses de supermarchés, en Irlande ce n'est pas le cas, à la place vous avez des médicaments.



**Le réseau ferré - Irish Rail - dessert essentiellement les grandes villes au départ de Dublin.**

**Les bus sont plus nombreux et surtout vous permettront de vous rendre dans des endroits plus ruraux.**

**Les bus de la compagnie Eireann vous emmèneront à peu près partout, l'autre compagnie Citylink dessert essentiellement les grandes villes.**

**3 aéroports internationaux : Shannon, Cork et Dublin**



### Documents à avoir :

- Carte nationale d'identité en cours de validité, attention l'extension de validité de 5 ans ne s'applique pas si vous étiez mineur quand votre CNI a été produite. Attention, l'Irlande ne reconnaît d'ailleurs pas officiellement cette prolongation de 5 ans. Mieux vaut avoir une CNI à jour ou un passeport.
- Carte d'assuré européen, elle est gratuite et vous permet d'éviter d'avancer certains frais médicaux
- Permis de conduire
- Carte d'étudiant

